

在马来西亚总理安瓦尔举行的欢迎宴会上的致辞

(2025年4月16日,布特拉加亚)

中华人民共和国主席 习近平

尊敬的安瓦尔总理,
女士们、先生们、朋友们:

感谢安瓦尔总理热情洋溢的讲话。很高兴应易卜拉欣最高元首陛下邀请,对马来西亚进行国事访问。我谨对马方的周到安排和盛情款待表示衷心感谢。

“未之见而亲焉,可以往矣;久而不忘焉,可以来矣。”我上次访问马来西亚是2013年,贵国风光旖旎、文化多元、人民友善,给我留下深刻印象。时隔12年再次来访,看到马来西亚国家发展蒸蒸日上,现代化建设取得显著

成就,我由衷地感到高兴。相信在最高元首陛下和安瓦尔总理带领下,马来西亚一定会不断释放发展活力,沿着“昌明大马”的道路取得更加辉煌的成就。

中马两国隔海相望,传统友好跨越千年。马来西亚谚语讲:“勤勉不息,日久成山。”建交50多年来,在双方共同努力下,中马关系坚如磐石、历久弥坚,已经成为政治上互尊互信、经济上互利共赢、文化上互鉴互促的亲密朋友和伙伴,给两国人民带来实实在在的好处。2023年,我同总理先生宣

布共建中马命运共同体,开启了双边关系新的历史篇章。

刚才,我同安瓦尔总理举行了亲切友好的会谈,我们就深化两国各领域交往合作达成一系列重要共识。面对当前国际秩序和经济全球化遭受冲击,两国将同地区国家团结一致,共同抵御地缘政治和阵营对抗暗流,冲破单边主义和保护主义逆流,守护好亚洲家园的美好发展前景。

中马友好顺应历史潮流,未来可期。中方期待同马方一道,携手构建高水平战略性中马命运共同体,打造中马

关系新的“黄金50年”,为两国各自现代化进程提供更大助力,为全球南方树立团结合作典范,为促进地区乃至世界和平、稳定、繁荣作出新的更大贡献。

最后,

祝马来西亚繁荣昌盛、人民幸福安康!

祝安瓦尔总理和在座各位朋友身体健康、诸事顺遂!

祝中马友谊万古长青!

谢谢大家!

(新华社马来西亚布特拉加亚4月16日电)



4月16日下午,国家主席习近平同马来西亚总理安瓦尔在布特拉加亚总理官邸举行会谈。

新华社记者 丁林 摄

《平“语”近人——习近平喜欢的典故》(马来语版)在马来西亚主流媒体播出

新华社吉隆坡4月15日电 4月15日,由中国中央广播电视台总台制作的《平“语”近人——习近平喜欢的典故》(马来语版)启播仪式在吉隆坡举行。马来西亚第一副总理扎希德发来贺信,祝贺节目在马来西亚播出。马政治、经济、文化、媒体、学术等各界知名人士200余名嘉宾出席活动。节目即日起在马来西亚国家广播电视台等主流媒体落地播

出。

《平“语”近人——习近平喜欢的典故》(马来语版)以习近平主席重要讲话、文章和谈话中引用的中国古籍和经典名句为切入点,聚焦人类命运

共同体、文化传承创新、保护生物多样性、文明交流互鉴等主题,精彩呈现了习近平主席治国理政的卓越智慧、天下为公的深厚情怀以及博古通今的历史文化底蕴。

还有很多。

他表示,在中柬关系持续深化的背景下,两国人民将越走越近、越走越亲,两国人文交流将持续升温、好戏连台。展望未来,中方愿同柬方一道,以全球文明倡议为引领,持续加大对两国人文交流领域的投入,积极推动双方文化、青年、媒体、智库等各界交流,特别是深挖旅游、科技、医疗、文物修复等领域潜力,推出更多品牌活动,打造更多合作亮点。

他强调,历史和现实都证明,中柬是肝胆相照、守望相助的好邻居、好兄弟、好朋友、好伙伴。两国友谊不是利益交换,不是权宜之计,更不是为了集团对抗,而是植根于各自国家发展和民族复兴的现实需求,符合两国和两国人民的共同利益,顺应全球南方国家团结自强和共同发展的时代潮流。

汪文斌说,面对变乱交织的国际形势和层出不穷的全球性挑战,中柬两国都致力于做世界的和平力量、发展力量、进步力量。中方将继续同柬方携手努力,传承世代友好,增进战略互信,深化互利合作,推动中柬传统友谊不断迈上新台阶,为促进地区乃至全球的和平稳定、发展繁荣不断作出新贡献。

推动中柬传统友谊不断迈上新台阶

——访中国驻柬埔寨大使汪文斌

新华社金边4月16日电 (记者吴长伟)中国驻柬埔寨大使汪文斌近日在接受新华社记者采访时说,当前,在习近平主席和柬方领导人的战略引领下,中柬命运共同体建设已经迈入高质量、高水平、高标准的新时代,树立了构建人类命运共同体和新型国际关系的标杆。

汪文斌说,中柬两国1958年建交以来,双边关系经受岁月洗礼和国际风云变幻考验,历久弥新、历久弥坚。由毛泽东主席、周恩来总理和西哈努克太皇等两国老一辈领导人缔造的中柬传统友谊不断发扬光大,成为不同社会制度、不同大小国家相互尊重、平等相待的典范。

汪文斌表示,近年来,在两国领导人的战略引领下,中柬友好务实合作的“含金量”不断提升。双方以落实新版命运共同体行动计划为主线,持续对接共建“一带一路”倡议和柬方“五角战

略”,不断充实“钻石六边”合作架构,加快“工业发展走廊”和“鱼米走廊”建设,成果丰硕,亮点突出。

一是贸易往来显著扩大。《区域全面经济伙伴关系协定》和中柬自贸协定不断释放红利,中国连续13年成为柬最大贸易伙伴。2024年双边贸易额达178.3亿美元,同比增长20.7%。柬埔寨大米、香蕉、芒果、龙眼、椰子、巴沙鱼等优质农渔产品获准输华,既丰富了中国老百姓的菜篮子,也充实了柬埔寨民众的钱袋子。

二是投资合作不断深化。中国连续13年保持柬最大外资来源国地位,投资领域涉及交通、电力、农业、制造业、旅游、经济特区、信息通信等,范围广、规模大、成效好。以电力领域为例,截至2024年底,中资企业在柬建成投产10座水电站、2座火电站,装机总量占柬全国总装机量60%以上,为柬埔寨人民“用上电”“用好电”提供了有力保障。

(上接第一版)

习近平乘车抵达总理官邸时,安瓦尔热情迎接。马来西亚青少年挥舞两国国旗,奏响欢快的鼓乐,跳起热情的民族舞蹈,热烈欢迎远道而来的贵宾。

习近平指出,中马传统友谊跨越千年。两国友好在悠久历史中孕育,在文化交融中生长,在互惠互利中巩固,在风雨同舟中升华,展现了以心相交,以诚相待、以义为本、以和为贵的共同价值追求,体现出两国人民的历史智慧和勇气,是两国共同的宝贵财富。去年,双方隆重庆祝建交50周年。过去50年中马关系结出丰硕成果,双方要在下一个50年继续把握历史主动,勇立时代潮头,构建高水平战略性中马命运共同体,为两国人民创造更多福祉,为地区繁荣稳定作

出更大贡献。

习近平就建设高水平战略性中马命运共同体提出三点意见。

一是坚持战略自主,开展高水平战略合作。中马两国都坚持自立自强,反对外部干涉,要继续携手走好符合本国国情的发展道路,坚定支持彼此维护国家主权、安全、发展利益,把前途命运牢牢掌握在自己手中。建立外交、国防、“2+2”对话机制,深化国家安全、防务、执法交流合作。

二是凝聚发展合力,打造高质量发展合作标杆。中国致力于以高质量发展全面推进中国式现代化,同马来西亚“昌明经济”计划异曲同工。双方要携手培育壮大数字经济、绿色经济、蓝色经济、人工智能等前沿合作,加强产业链、供应

开启中马关系新的“黄金50年”

题定为“包容性和可持续性”,体现了对时局的深刻洞察。中方支持马来西亚发挥东盟轮值主席国作用,愿同地区国家一道,尽早签署中国—东盟自由贸易区升级议定书,以开放包容、团结合作抵制“脱钩断链”、“小院高墙”和滥征关税,以和平、合作、开放、包容的亚洲价值观回应弱肉强食的丛林法则,以亚洲的稳定性、确定性应对世界的不稳定和不确定。

安瓦尔热烈欢迎习近平主席到访马来西亚,表示长期以来中国真诚帮助马来西亚,安危与共、患难与共,是马来西亚值得信赖的朋友。习近平主席领导中国取得伟大发展成就,带领中国人民摆

应柬埔寨国王西哈莫尼邀请,国家主席习近平即将对柬埔寨进行国事访问。柬埔寨各界人士热切期待习近平主席来访,认为此访必将进一步巩固柬中传统友谊,赋予柬中命运共同体新的时代内涵。他们表示,相信在两国领导人战略引领下,柬中全面战略合作伙伴关系将取得更多积极成果,更好造福两国人民。

“牢不可破的友谊”

4月的柬埔寨,绿意正浓。时隔近9年,习近平主席将再次到访。

2016年10月,习近平主席访问柬埔寨,其间看望柬埔寨太后莫尼列。莫尼列太后邀请习近平主席在西哈努克太皇生前常坐的椅子上就座。

太皇的小女儿阿伦公主对这温暖一幕印象深刻。“这是只有最尊贵、最亲密的客人才能享有的待遇,让我感受到两国根植于历史的深厚情谊。”阿伦公主说,她对习近平主席再度访问柬埔寨热烈欢迎,充满期待,相信这次历史性访问将成为一座鼓舞人心的灯塔,照亮柬中加强互利合作和伙伴关系的前行之路。

中国和柬埔寨是同甘共苦、守望相助的铁杆朋友。回望历史,中柬传统友谊由两国老一辈领导人共同缔造、精心培育。数十年来,中柬始终坚定支持彼此核心利益,两国友谊历经风云变幻考验,始终根深叶茂。近年来,在两国领导人战略引领下,中柬命运共同体建设迈入高质量、高水平、高标准的新时代。

柬中友好协会主席艾森沃用“牢不可破”形容柬中关系。他说,两国树立了大小国家平等相待、互利共赢的典范,他为柬中传统友谊感到自豪。“期待习近平主席此次访问进一步巩固两国团结合作,推动柬中命运共同体建设取得更多丰硕成果。”

柬埔寨贝尔泰国际大学教授约瑟夫·马修斯表示,中方始终支持柬埔寨在地区和国际事务中发挥更大作用,不断加强两国在东盟、澜湄合作等多边平台的协调配合,为维护发展中国家利益、壮大全球南方力量作出贡献。他相信,习近平主席此次访问将进一步丰富两国铁杆友谊的深刻内涵,成为柬中传统友好新的里程碑。

“架起通向希望与发展的桥梁”

“习近平主席的访问足以表明两国关系正在不断巩固并持续发展。”柬埔寨首相洪玛奈12日说,柬中深厚友谊与合作是双方携手并进的坚实基础。

当天,由上海建工集团股份有限公司承建的柬埔寨71C号国家公路在柬埔寨特本克蒙举行通车启用仪式。柬方表示,71C号国家公路与已建成的柬中友谊大桥相辅相成,改善了交通条件,促进人文交流与商贸往来,真正架起一座通向希望与发展的桥梁。洪玛奈在致辞中说,这是“柬中务实合作的又一有力见证”。

近年来,柬中“钻石六边”合作架构不断充实,“工业发展走廊”和“鱼米走廊”建设持续推进;中国连续多年是柬埔寨最大外资来源国和最大贸易伙伴,过去10年双边贸易额增长近4倍;中柬自贸协定和《区域全面经济伙伴关系协定》生效实施带来的政策红利持续释放;金港高速公路、西哈努克港经济特区等中柬共建“一带一路”合作重点项目为柬埔寨发展繁荣带来新动能……

“依托‘一带一路’倡议,金港高速公路等多个项目加强了柬埔寨与世界的联通,让柬埔寨走上发展快车道。期待习近平主席此次访问能为柬埔寨带来更多机遇,为两国互利合作开辟更广阔前景。”柬埔寨商业部国务秘书兼发言人宾索维吉说。

柬埔寨皇家科学院国际关系研究所国际经济系主任洪瓦纳表示,中国秉持开放理念,积极与柬方共享技术和经验,有效提升柬埔寨自主发展能力。“期待此次访问助力柬埔寨实现有韧性的可持续发展。希望在两国领导人战略引领下,柬中能不断发掘未来合作新的发力点,实现优势互补。”

“中国高质量发展道路为柬埔寨提供有益借鉴。”柬埔寨证券公司董事会主席邓镇岳说,中国创造了举世瞩目的绿色发展奇迹,在科技创新领域也取得长足进步。“期待此次访问进一步深化柬中两国在清洁能源、人工智能等领域合作,推动两国务实合作朝着更高质量、更高水平方向前进。”

“为两国铁杆友谊汇聚友好力量”

中国和柬埔寨都是文明古国,两国间人文交流源远流长。中国元代使节在《真腊风土记》一书中记载了两国人民的友好往来,柬埔寨巴戎寺壁画上展示了古代中国商人同柬埔寨人民往来的生动情景。

“柬中两国都有深厚历史和灿烂文明,有着精神共鸣,这为两国民心相通奠定坚实基础。”柬埔寨吴哥古迹保护和管理机构副局长兼发言人隆戈萨说,两国多年来积极开展古迹修复合作,正是两个文明之间互学互鉴的体现。“期待习近平主席此次访问深化柬中文明对话,进一步拉近柬中人民的心灵。”

2019年举办“中柬文化旅游年”,2023年举办“中柬友好年”,2024年举办“中柬人文交流年”……种类多样的交流活动近年来在两国轮番登场,中柬人民相知愈深、友谊愈坚。

去年4月,“当少林遇见吴哥”功夫文化交流活动在柬埔寨暹粒举行。中国武僧与柬埔寨斗狮拳手同台,给亚太旅游协会柬埔寨分会主席吞西南留下深刻印象。吞西南说,各类民间交流活动为两国人民深入体验对方文化提供宝贵契机,期盼习近平主席的访问能给柬中文化交流带来更多暖意,不断增进两国人民了解与信任。

随着中国文化在柬埔寨影响力不断扩大,当地民众学习中文的热情持续升温。柬埔寨开办了4所孔子学院,另有多个孔子课堂和汉语中心,中文已纳入柬国民教育体系。作为中国职业教育第一所海外应用技术大学,中柬共建的柬华应用科技大学采用“技能+中文”模式,助力柬埔寨复合型人才培养。

“柬中人文纽带日益紧密,两国在教育、医疗、体育、旅游等领域合作潜力巨大。”柬埔寨皇家科学院孔子学院柬方院长陈统宗说,“我对习近平主席此次访问充满期待,相信此次访问将推动柬中人文交流不断走深走实,为两国铁杆友谊汇聚友好力量、提供人文支撑。”

(新华社金边4月16日电)

欢迎“最尊贵、最亲密的客人”
——柬各界热切期待习近平主席对柬进行国事访问
新华社记者 吴长伟
编者 阎静文